

[grabando]

>> LINDA COOK: Buenos días a todos y bienvenidos a la sesión de hoy la introducción a

AmeriCorps y AmeriCorps Seniors (mayores) programa de demostración para personas mayores.

Me llamo Linda Cook y me acompaña Calynn Evans. Ambas somos con AmeriCorps Seniors (mayores).

Antes de empezar quiero repasar algunos puntos. Todas las líneas están en silencio. Preguntas en la caja de preguntas y respuestas. ¿Problemas técnicos?

Déjanos saber en la charla.

Todos pueden ver el mensaje en la caja de charla. La grabación va a ser disponible en AmeriCorps.gov.

Esta presentación es una serie de oportunidades para entrenamiento que vamos a tener sobre los próximos semanas y algunas se van a repetir. Hoy la sesión de para la introducción a AmeriCorps y AmeriCorps Seniors (mayores) como el programa. Y una nota que mañana y el día siguiente vamos a ir más a fondo en la oportunidad para ARP, AmeriCorps Seniors (mayores), y el programa de SDP como hablar más en detalle sobre las acciones del trabajo que los programas de SDP están haciendo. Muy de pronto algo que ojalá vamos a lograr hoy es

peticiones para financiamiento.

Vamos a ver la agenda. Nuestra esperanza es proveerles un entendimiento básico de AmeriCorps y AmeriCorps Seniors (mayores), revisar programas de subsidios de demostración para mayores e información clave para considerar. Esta sesión es un adelanto de la sesión de mañana que va a cubrir la noticia de oportunidad para financiamiento para el Plan de Rescate Americano (American Rescue Plan) más a fondo. Mañana vamos a tener otra junta más en detalles. Si

Si ya tienes conocimiento de nosotros, ojalá vas a pensar que esto es un para refrescar la memoria y lo que quiere decir su lugar en el servicio comunitario nacional.

Si no estás familiarizado con nuestro trabajo estamos contentas a compartir información sobre esta agencia única contigo.

AmeriCorps antes fue conocido como la corporación para servicio comunitario y nacional, es la agencia federal responsable para el involucramiento cívico.

Eso quiere decir que somos un líder por el servicio y voluntariado en de servicio en los Estados Unidos.

servicio en los Estados Unidos.

Ayudamos a millones de americanos mejorar sus vidas y las vidas de sus compañeros ciudadanos con servicio. Lo hacemos trabajando mano en mano con socios locales con el espíritu de sí se puede de la gente americana para los retos más difíciles. Nuestra misión es mejorar las vidas, mejorar comunidades, y fomentar el compromiso cívico a través del servicio y trabajar como voluntario. ¿Qué es el servicio nacional? Es la oportunidad de ser voluntario y donar su talento para mejorar y hacer una diferencia en las vidas de la gente y de cualquier edad puede ayudar usando sus habilidades valioso. Tal vez conoces a AmeriCorps, AmeriCorps es una agencia federal lo que involucra que servicio en los Estados Unidos y gente de cada edad pueden servir en los programas y son un poco menor que nuestro programa. Y es más a los voluntarios mayores de 55. Y son por los días de servicio como el día de Martín Luther King Jr. Y si quieres conocer más de AmeriCorps puedes visitar el sitio web allí está www.ameriCorps.gov y pueden ver las estadísticas de los servicios en su estado, en su área regional y en las redes sociales.

Y vi cómo puedes registrarte para las sesiones futuros. Y aquí se puede registrar para oportunidades de entrenamiento. Voy a hablar un poco de los programas de los mayores que son separados y distintos en el programa. Lo primero es el programa de fomentar abuelos. E involucra a los mayores como modelos buenos para los niños con necesidades. Para el siguiente programa es el programa de compañerismo para mayores lo que provee amistades y ayudar con los quehaceres al diario y mantenerse independientemente sus hogares y reciben un salario pequeño para su servicio. Todos los programas son para los mayores de 55 y es el principal del tercer programa que tenemos que es RSVP. Y hay una variedad de actividades para ser voluntario. Y fue para las necesidades de la comunidad y también todas las voluntarios, en vez de los otros dos programas que hablé están enfocados en una área específico este de RSVP ayudan a los niños con sus tareas, reparar hogares y otras cosas. Y ahora voy a hablar un poco del programa de demostración de mayores. Este programa nos permite expandir el programa que es un poco diferente los otros tres programas. Así que mencioné que se enfoca sólo en los mayores de 55 años o mayor que tutoran a los niños y este programa de RSVP ayudan a los niños con necesidades especiales y

ayudan a los padres con consejos. Y la autoridad del programa nos permite financiar programa innovador y la esperanza es que las actividades van a ser por los mayores, pero el programa tiene algo para hacer contribuir contribución en sus comunidades en general como vamos a hablar mañana como podemos seguir adelante de recuperar de la pandemia. Así que hay algunos puntos ahí que habla del programa es un poco de un híbrido de los tres programas. El programa de demostración de mayores es un poco diferente para involucrar a la gente sobre 55 años o más. Tenemos unos programas de demostración que no reciben ayuda financiera de AmeriCorps y algunas son por el estado. Por ejemplo, tenemos programas en Texas y en Michigan que tienen subsidios para los mayores que no hay dinero federal para el programa todo es financiado por el estado. Vamos a hablar un poco del programa de demostración de mayores y donde pueden conseguir más información sobre ello. La próxima lamina, por favor. La siguiente. Una cosa que vamos a hablar este año es usar el programa de demostración de mayores para utilizar los fondos que recibimos del Plan de Rescate Americano (American Rescue Plan) y como les he dicho que los programas de demostración mayores nos para responder a áreas y las necesidades de las comunidades. Así que lo que queremos hacer es introducir los AmeriCorps Seniors (mayores) plan y la competencia. Algunos puntos claves y vamos a repasar mañana y hablar en más detalle que los AmeriCorps Seniors (mayores) abrió el primero de noviembre.

Y es la llamada para nuevos miembros. Para responder a las necesidades basadas en la comunidad como resultado de la pandemia de COVID-19. Estamos buscando esfuerzos para ayudar a las comunidades recuperar de la pandemia, así como las aplicaciones que establecer o apoyan educación que tal vez fueron perdidos por la pandemia y el esfuerzo de vacunas y para alcanzar a diferentes comunidades o las comunidades difíciles alcanzar. Y también estamos buscando aplicaciones que activamente quitan las equidad raciales y para alcanzar cambios en las comunidades. Una cosa que sabemos cómo el resultado de la pandemia de COVID-19 que muchas inequidades fueron magnificadas por el número de muertes que ocurrieron o la gente que fueron impactados significante por el virus. Y queremos recibir programas que nos ayuda con los temas de equidad racial. Y también para proponer programas en doquier en los Estados Unidos. Algunas han recibidos subsidios por nuestro parte saben que los programas están enfocados específicamente en una área

geográfica, pero con la oportunidad pueden aplicar para subsidios en cualquier condado, o ciudad. Y también ojalá esperemos recibir aplicación que hacen propuestas en áreas de servicio que están identificados en la apéndice a.

Y tienen subsidios para la sección 231 lo que autoriza el director de AmeriCorps Seniors (mayores) para hacer subsidios a organización sin fines de lucros para actividades innovadores involucrando más los mayores en sus programas que están abiertos a nuevos objetivos o ciertas prioridades nacionales. Y la autoridad específica es código 42. La regulación es 5028. Y ejercitando esta van a animar la innovación de mejorar las comunidades. Y si se dan cuenta en la pantalla si hay algunas preguntas que la gente tienen sobre, sobre el plan de rescate americano pueden enviar un correo electrónico a americanrescuesdp@cns.gov. Y quiero dar un paso atrás y destacar como el programa de mayores es en comparar con el programa SDP tradicional. De nuevo estamos buscando a programas que tal vez toma lo mejor de SDP lo mejor de los compañeros y lo combinan juntos y es innovador de ayudar una necesidad. Y todos los participantes que son voluntarios mayor de 55.

Y una cosa que hace los programas de SDP diferente es que la agencia está buscando cuáles lecciones podemos aprender con este programación? Nos están pidiendo que desarrollamos un nuevo programa? ¿O hay cosas que podemos para ser más fuertes? Estamos buscando prácticas innovadoras para esta línea de programas. No será un programa federal sin repasar algunas reglas y pólizas. Y el código de regulaciones federales es el recursos de sus requisitos que son para los subsidios, por favor pueden visitar el sitio web en la pantalla. Es el sitio web de códigos de reglas. Y también hay muchas enlaces en nuestro sitio web que habla específicamente de las reglas y si tienes la suerte de recibir un subsidio de nuestro agencia te conviertes en alguien que sabe muy bien las regulaciones. Así que algunas cosas que son clave, algunas regulaciones para todos los programas incluyendo el programa de demostración de mayores es que hay actividades específicas que son prohibidos. Así que tu diseño de programa no estás permitido de presentar algo que reemplaza el personal pagado. No puede tener actividad en cualquier momento en el tiempo de subsidio. Y ningún actividad religioso por este programa. Y también tenemos un requisito de investigación criminal nacional. Y hay un enlace que va en detalle sobre este requisito. Si te interesa aplicar para el programa de SDP o cualquier programa sugiero muchísimo que vayas

al sitio web y revisas toda la información para hacer la vegetación criminal sobre el personal y los voluntarios. Creo que tenemos un poco tiempo para las preguntas y respuestas. Veo algunas preguntas en la caja de preguntas y respuestas.

Le voy a pedir a Calynn que me ayude con las preguntas.

>> CALYNN EVANS: Revisando las preguntas, una es que cuando veo el apéndice no tiene mi condado ahí. ¿Todavía puedes aplicar?

>> LINDA COOK: Para el programa de rescate americano, sí puedes aplicar por cualquier programa relacionado con COVID. Los en apéndice A son una prioridad para nosotros porque ayudan a las comunidades en donde hay una gran necesidad o en donde no tenemos un programa para los mayores.

>> CALYNN EVANS: ¿Y si AmeriCorps Seniors (mayores) y tienen una presencia y mi área todavía puedo aplicar?

>> LINDA COOK: Sí, todavía puedes ser aplicante pero que no estás haciendo la misma cosa que esa organización está haciendo en la comunidad imagino que desde que el ARP, SDP noticia es específicamente para la recuperación de la pandemia de COVID y otros retos hay una buena oportunidad lo que vas estás ofreciendo es diferente.

>> CALYNN EVANS: ¿Y luego la siguiente es cuando dices que todos tienen que ser mayores de 55 pueden tener voluntarios menores de 55 fundados por otros recursos?

>> LINDA COOK: Estamos buscando a la innovación así que si tienes voluntarios menor de 55 que están juntos con los de 55 o mayor, si las actividades no cuentan por las medidas de rendimiento y los reportajes de progreso, creo que está bien.

>> CALYNN EVANS: ¿Y otra pregunta similar que tenemos que buscar voluntarios menores de 55 años de edad?

>> LINDA COOK: Nuestros fondos solamente pueden ser usados para apoyar voluntarios sobre la edad de 55, mayores de 55 pero hay un componente de voluntarios en donde los menores de 55 están con los mayores de 55 pero no les dan compensación de los subsidios. Creo que es algo en que todos podemos aprender.

>> CALYNN EVANS: ¿Hay un requisito para el programa de demostración de mayores?

>> LINDA COOK: Supe que alguien me lo iba preguntar. Hay un diez% de coincidencia. Y van a hablar demás eso mañana.

>> CALYNN EVANS: ¿Lo pueden usar para voluntarios?

>> LINDA COOK: No estoy segura que entienda la pregunta.

>> CALYNN EVANS: Pueden usar la subsidio para los voluntarios?

>> LINDA COOK: Sí los fondos o deben ser usado para dar un estipendio.

>> CALYNN EVANS: Hay un pedido para definir un voluntario pagado.

>> LINDA COOK: ¿Un voluntario pagado? Tal vez quiere decir que con un sueldo.

>> Dos de los programas proveen un pequeño sueldo para la gente y esa cantidad, dependiendo de cómo es la estructura de la agencia lo pueden recibir cada dos semanas o una vez al mes, todo depende como lo hacen así que, no es un sueldo, pero es un poco de dinero para el costo de ser voluntario como tal vez pueden usar el poco dinero para pagar por la gasolina para llegar a ser voluntario. ¿Eso es lo que quieres decir con los voluntarios pagados?

>> LINDA COOK: Déjame saber si no contesté su pregunta. -- quiere decir que no puedes hacer acción legislativo. sí pueden invitar a los oficiales elegidos y es una cosa que animamos y nos gusta ver. Político es como enseñar su apoyo en un oficial o hacer algo para dirigirlos que voten por alguien y esas cosas no son permitidos usando el dinero federal.

>> CALYNN EVANS: Una pregunta similar, pero es sobre un programa religioso. Entiendo que no se puede usar para actividades religiosos, pero nos permite tener programación religioso en la organización?

>> LINDA COOK: Si no está en el tiempo del subsidio, lo que ocurra después del tiempo del subsidio es su negocio personal. Así que el programa religioso habla a que se necesita voluntarios para participar en un servicio religioso por ejemplo o un requisito que los voluntarios, no sé, que sean de una creencia religiosa en particular.

>> CALYNN EVANS: ¿La próxima es si una organización ya está recibiendo AARP fondos todavía somos elegibles para aplicar?

>> LINDA COOK: Sí pero no si es fondos de AmeriCorps Seniors (mayores).

>> CALYNN EVANS: Y un recordatorio para los que están poniendo sus preguntas en la charla, por favor, si lo pueden escribir en la caja de preguntas y respuestas nos ayuda ver las preguntas.

>> CALYNN EVANS: ¿Hay una máximo de fondos que puede aplicar?

>> LINDA COOK: No hay una máxima. Hay unas preguntas al diseño del programa. Siento que muchas de los programas son la noticia de AARP lo cual vamos a hablar en detalle mañana. ¿Hay preguntas en general sobre el programa de SDP?

>> CALYNN EVANS: Estoy revisando las preguntas en general. Hay algunas preguntas sobre el sueldo que ya contestamos. ¿Hay una pregunta de -- recibimos un RSVP subsidio en 2020 que estamos en operación y eso quiere decir que no estamos elegible para esta oportunidad? Eso es correcto. Si ahorita tienes un subsidio con nosotros la oportunidad para aplicar para el AARP fue más temprano de este año. Así que este tercer grupo es para los que no tienen un subsidio por nuestro parte o los miembros nuevos con la agencia. ¿Pueden aplicar si eres un sin fines de lucro? Tienes que tener un número DUNS. ¿Y para los que tienen un programa de SDP por qué no pueden tener un programa de demostración para mayores bajo esta noticia?

>> LINDA COOK: Sobre el AARP proyecto nuestra intención es traer fondos nuevos. La segundo oportunidad de fase dos para el plan de rescate americano, esa oportunidad se ha cerrado. En esta tercer ronda --

[problemas técnicos con el audio]

[sin audio]

>> Creo que perdiste el audio. Okay creo que perdimos a Linda en el audio. Pero vamos a tener un récord de las preguntas. Creo que está de regreso.

>> LINDA COOK: ¿Me pueden escuchar?

>> CALYNN EVANS: Bienvenida de nuevo.

>> LINDA COOK: Problemas con el Internet. Para los beneficiarios actuales esta es para los organizaciones que no tienen un subsidio con nosotros al momento.

>> CALYNN EVANS: Hay una pregunta de cómo podemos saber si hay un programa de AmeriCorps en nuestro área.

>> LINDA COOK: Hay un herramienta en el sitio web si van a al sitio web de AmeriCorps hay una enlace a pathfinder lo que tiene el área en donde tenemos programas existentes y también tenemos en la sección de organización general en donde tenemos anuncios previos para los subsidios que fueron dados y las organizaciones quienes lo recibieran están ahí, también. ¿más preguntas? Quiero decir que si hay preguntas específicas para -- mañana tenemos una sesión sé que hay mucha gente registrado creo que hay sobre 300, eso es el lugar de estar si tienen preguntas específicos relacionados al aviso. Eso es para mañana, esta sesión también va a ser repetido en enero si van al sitio web tiene una lista de la segunda ronda de muchas de las sesiones que van a ser disponible en donde se pueden registrar.

>> CALYNN EVANS: Y Linda si puedes repetir en donde pueden encontrar las áreas que AmeriCorps está buscando.

>> LINDA COOK: En las oportunidades de subsidios así que si van al sitio web hay una pestaña para socios y ahí tiene la lista de oportunidades para fondos y cada oportunidad de financiamiento tiene una lista de prioridades para cosas que nos interesa y ahí es donde pueden ver toda la información y es para cualquier cosa que está financiado por AmeriCorps. Así que si quieren ver otros programas de subsidios que tenemos, lo pueden ver ahí, también.

>> CALYNN EVANS: Y luego, estaba revisando las preguntas. ¿De nuevo para la elegibilidad recibimos un SDP subsidio en el 2020 que todavía lo tenemos eso quiere decir que no estamos elegibles para este ARP subsidio?

>> LINDA COOK: Sí, es correcto. No estás elegible para esa oportunidad.

>> CALYNN EVANS: ¿Y de nuevo si lo puedes clarificar una vez más si no estás en la lista de condados eso qué quiere decir?

>> LINDA COOK: El aviso dice que puedes aplicar en cualquier área en los Estados Unidos lo que quieren una respuesta a la necesidad de una comunidad por COVID. Y el apéndice A tiene una lista y como comunidades con mucha pobreza. Así que pueden aplicar para una de las áreas lo que está en el apéndice A o pueden aplicar en doquier en los Estados Unidos. Y como dije es un poco diferente de otros tipos de subsidios, otras oportunidades de subsidios. Por ejemplo, como SDP o SEP lo que está en el apéndice A. Pero con estos fondos de ARP sabemos que

las comunidades a través del país han sufrido como resultado de la pandemia y queremos dar cada oportunidad para ayudar con sus necesidades. Sabemos que hay comunidades con alta pobreza que han sufrido mucho que no tenemos programas y queremos que la gente lo revisan. ¿Y dónde está apéndice A? Cuando van a la oportunidad hay un enlace en el NOFO y hay una enlace para apéndice A y también otro enlace para apéndice B lo que habla de medidas específicas de rendimiento en donde estamos dirigiendo a la gente.

>> CALYNN EVANS: Otra pregunta en cuál subsidio podemos aplicar lo que no requiere un igualdad?

>> LINDA COOK: Lo puede ver en AmeriCorps estatal y nacional.

>> CALYNN EVANS: Y también viendo que hay muchas preguntas que van a hablar mañana. Y lo podemos guardar y ojalá, un webinar de mañana. Puede ser en efectivo.

>> CALYNN EVANS: Todavía estoy revisando las preguntas. Tienes ejemplos de programas como algo en general un programa de SDP. ¿Cómo se ve?

>> LINDA COOK: En general, déjame sí puedo dar un ejemplo. Tenemos un programa que utiliza voluntarios mayores para conectarlos con comida y conectándolos con los bancos de comida y también conectándolos con recursos alrededor de oportunidades para trabajo y es un ejemplo de un programa de demostración de mayores. Suena diferente del programa tradicional en donde los abuelos de fomentar con los niños que necesitan asistencia, pero con el programa de SDP pueden hacer un poco más y hacer un impacto con los niños y sus familias.

>> CALYNN EVANS: Tenemos otro.

¿Cuáles son las regulaciones de los no ciudadanos siendo voluntarios o beneficiando del programa?

>> LINDA COOK: Tienes que ser un ciudadano o residente permanente para beneficiarse del programa, para recibir un sueldo o un otorgación de educación.

>> CALYNN EVANS: Participación en el AARP --

>> LINDA COOK: Lo siento, ¿qué dijiste?

>> CALYNN EVANS: La participación de AARP limita el participación en los programas de AmeriCorps?

>> LINDA COOK: No. Si la pregunta es si puedes tener múltiples subsidios, la respuesta es sí. Vi una pregunta de Massachusetts que no hay algo lo que te prohíbe de aplicar con la comunidad que no está en el apéndice A. Si no lo ves ahí no quiere decir que no nos interesa. Puedes aplicar en cualquier lugar en el país, lo que está en el apéndice A son comunidades que sabemos que conocen los programas de AmeriCorps y han sido identificados de los reportajes de censos con tener alta pobreza.

Y las comunidades de americanos nativos y por eso esas áreas están en el apéndice A.

>> CALYNN EVANS: ¿Y puedes clarificar que hay algunas preguntas de los voluntarios sobre 55 y los veteranos, puedes hablar un poco de la elegibilidad?

>> LINDA COOK: Si están mayor de 55 pueden servir en los programas de AmeriCorps Seniors (mayores).

>> CALYNN EVANS: ¿Y luego muchas preguntas que si son subsidios federales con contabilidad?

>> LINDA COOK: Sí, AmeriCorps es una agencia federal. Vamos a tener requisitos federales, reportajes federales, expectativas.

>> CALYNN EVANS: ¿Esto es una pregunta sobre si ya tienen un programa de AmeriCorps Seniors (mayores) pueden aplicar para este programa, aunque son de bajo sueldo en el área?

>> LINDA COOK: De nuevo este programa está para las organizaciones que no tienen subsidios con nosotros. Pueden aplicar para los ARP fondos y esa oportunidad ya está cerrado pero este tercer oportunidad es para las organizaciones que no tienen un subsidio ahorita con los AmeriCorps Seniors (mayores).

>> CALYNN EVANS: ¿Esto es sobre el programa, hay prerrequisitos de tener un programa anteriormente?

>> LINDA COOK: ¿Prerrequisitos? En general todos los programas tienen sistemas o pautas estándares y pueden ser como director y asegurar que los objetivos que están en las aplicaciones de subsidios que se cumplen y como con cualquier subsidio federal su obligación financiero o requisitos que tienen que tener que hacemos una investigación que el director del programa no está en una lista prohibido. Y estoy tratando de pensar en todas las maneras de contestar a esa pregunta. Sí hay requisitos porque esto es dinero federal.

Y hay requisitos que esperamos que pueden cumplir. Estoy segura que muchos sin fines de lucro sí tienen procedimiento operativo estándar y esta oportunidad será de interés para ti. Vi una pregunta de una cantidad mínima. El MOFO lo explica. No recuerdo la cantidad creo que es como cien mil o 150.000 pero está en el aviso. ¿Veo una pregunta que si puedo hablar más de los temas? No, no, lo puedo hacer. Esto es muy competitivo, no estoy permitida de contestarlo.

>> CALYNN EVANS: Todavía veo muchas preguntas que van a hablar mañana.

>> LINDA COOK: Ojalá que esta presentación te hizo pensar de las maneras innovadoras que las organizaciones y comunidades pueden usar el AmeriCorps Seniors (mayores) en general. Es una oportunidad, para organizaciones que vayan más allá del requisito tradicional de los SDP programa y programa RSVP. Les ánimo a todos que hay información en el sitio web que da ejemplos de los programas. Aprenden más de los programas y aprender más de los programas tradicionales, SDP, RSVP. Sí, ojalá han aprendido algo de la agencia y los programas que apoyamos.

>> CALYNN EVANS: Y luego otra nota en el mismo sitio web que da recursos para el programa que hay un documento de FAQ que estamos actualizando frecuentemente. Lo pongo en el chat para que tengan acceso a ello.

>> LINDA COOK: Buenísimo.

>> CALYNN EVANS: Y luego el mismo enlace es donde está la grabación. Hay muchas preguntas que si esto va a ser grabado. Hay muchas preguntas de quiénes pueden aplicar. Linda hizo buen trabajo de explicar apéndice A. Gracias por explicarlo. ¿Hay más preguntas que quieres añadir antes que acabamos aquí?

>> LINDA COOK: ¿Déjame ver veo una pregunta cómo puede ser un RSVP? Nuestro programa de RSVP tienen lugares en donde los voluntarios están sirviendo así que muchos de ellos son socios con otros en su comunidad para poner un voluntario. Si hay un subsidio de RSVP su comunidad que pueden identificar en el sitio web puede ponerse en contacto con ellos. O su organización puede aplicar para un subsidio. El próximo no va a ser hasta el 2025. Es la próxima ronda para los subsidios de RSVP. Cada sesión tiene diferentes enlaces. Para escuchar la sesión de hoy o mañana tienes que registrarte para esa sesión en particular.

Hay una pregunta relacionado al contenido que compartimos. ¿Nos pide que si podemos hablar un poco de AmeriCorps Seniors (mayores), es como el programa de AmeriCorps?

>> LINDA COOK: ¿Cómo son los mayores de AmeriCorps Seniors (mayores) diferente?

>> CALYNN EVANS: Es como entiendo la pregunta.

>> LINDA COOK: Okay.

Nacional cualquier puede servir. Y muchos de los programas tradicionalmente los voluntarios son menores, son miembros con AmeriCorps estatal nacional. Y sirven tiempo parcial o completo. Y en el AmeriCorps Seniors (mayores) todos son mayores de 55. Hay entrenamiento.

[disconectando]